

RUGER® ADJUSTABLE REAR SIGHT - L.P.A. SIGHTS RUGER CAL 22 MKII ADJ REAR SIGHT

The single adjustable rear sight which easily fits the most popular auto pistols without replacement of the factory front sight. By replacing the factory rear sight with a tpu, adjustable in windage and elevation with hardened click screws, you will convert your semi-auto into a modern firearm ready for target and practical shooting. Features: • Works with the factory front sight. • Fits the existing dovetail slot without milling work. • Machined from solid steel using state-of-the-art cnc milling. • Tapered dovetail for a better locking in the slide (install from left to right). • Allen wrench and adjustment screw driver included in the package.



Attributes

- Name: L.P.A. SIGHTS RUGER CAL 22 MKII ADJ REAR SIGHT
- Manufacturer: L.P.A. SIGHTS
- Product no.: 100016368
- Mfr. No.: TPU22RG30
- Make: Ruger
- Sight Color: White Dot
- Style: 2-Dot,Adjustable
- Delivery weight: 0.023kg

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: RUGER® Einstellbare Hintere Visierung Sicherheitsanleitung](#)
- [English: RUGER® Adjustable Rear Sight Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para la Mira Trasera Ajustable RUGER®](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Hausse Arrière Réglable RUGER®](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Mirino Posteriore Regolabile RUGER®](#)
- [Norsk: RUGER® Justerbart Baksikte Sikkerhetsinstruksjonsguide](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa RUGER® Regulowana Tylna Muszka](#)
- [Suomi: RUGER® Säädettävä Takasightin Turvaohjeet](#)
- [Svenska: RUGER® Justerbart Bakre Sikte Säkerhetsinstruktionsguide](#)
- [Český: RUGER® Nastavovací Zadní Mířidlo Bezpečnostní Instrukce](#)

RUGER® Einstellbare Hintere Visierung

Sicherheitsanleitung

Einführung

Danke, dass du dich für die RUGER® Einstellbare Hintere Visierung von L.P.A. SIGHTS entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen, Installationsverfahren und Nutzungstipps, um sicherzustellen, dass du dieses Produkt sicher und effektiv verwendest. Bitte lies dieses Dokument sorgfältig durch, bevor du das Produkt verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Handle Feuerwaffen immer sicher und verantwortungsbewusst.
- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist, bevor du die hintere Visierung installierst oder einstellst.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und gefährdeten Personen.
- Überprüfe die Visierung regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung.
- Verwende die Visierung nur mit kompatiblen Ruger-Feuerwaffen, wie in der Produktbeschreibung angegeben.
- Melde alle Vorfälle mit unsicheren Produkten den lokalen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Installiere die Visierung nur in einer gut beleuchteten und sicheren Umgebung.
- Trage beim Installieren eine Schutzbrille, um deine Augen vor möglichen Ablagerungen zu schützen.
- Vermeide übermäßige Kraftanwendung beim Einstellen der Visierung, um Beschädigungen zu verhindern.
- Stelle sicher, dass die Visierung sicher befestigt ist, bevor du die Feuerwaffe verwendest.
- Versuche nicht, die hintere Visierung in irgendeiner Weise zu modifizieren oder zu verändern.

Anleitungen zur Installation und Nutzung

Installationsschritte

1. **Bereite deine Feuerwaffe vor:** Stelle sicher, dass deine Feuerwaffe entladen ist und in eine sichere Richtung zeigt.
2. **Entferne die werkseitige hintere Visierung:**
 - Verwende ein geeignetes Werkzeug, um die vorhandene hintere Visierung aus dem DovetailSlot zu entfernen.
3. **Installiere die Einstellbare Hintere Visierung:**
 - Richte den konischen Dovetail der einstellbaren Visierung mit dem vorhandenen DovetailSlot aus.
 - Klopfe die Visierung vorsichtig von links nach rechts mit einem nicht markierenden Werkzeug an ihren Platz.
4. **Sichere die Visierung:**
 - Verwende den mitgelieferten Inbusschlüssel, um die Einstellschrauben festzuziehen.
 - Stelle sicher, dass die Visierung sicher ist und sich nicht bewegt.
5. **Einstellung der Visierung:**
 - Nutze den Einstellschraubendreher, um Wind und Höhenanpassungen nach Bedarf vorzunehmen.
 - Mache kleine Anpassungen und teste die Visierung, um die Genauigkeit sicherzustellen.

Nutzungsanweisungen

- Bestätige immer, dass die Visierung ordnungsgemäß installiert ist, bevor du die Feuerwaffe verwendest.
- Überprüfe regelmäßig die Visierung auf Lockerheit oder Fehljustierung.
- Mache dich mit den Einstellmechanismen vertraut, um optimale Leistung zu gewährleisten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften.
- Entsorge es nicht im regulären Haushaltsmüll.
- Wende dich an deine lokale Abfallentsorgungsbehörde für geeignete Entsorgungsmethoden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Sicherheitsanfragen oder weitere Unterstützung bezüglich der RUGER® Einstellbaren Hinteren Visierung wende dich bitte an deinen örtlichen autorisierten Händler oder den Hersteller. Stelle sicher, dass du die Produktdetails zur Hand hast.

Danke für deine Aufmerksamkeit zu diesen Sicherheitsanweisungen. Deine Sicherheit und Zufriedenheit sind unsere obersten Prioritäten. Genieße dein Schießerlebnis mit der RUGER® Einstellbaren Hinteren Visierung!

RUGER® Adjustable Rear Sight Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the RUGER® Adjustable Rear Sight by L.P.A. SIGHTS. This guide provides essential safety instructions, installation procedures, and usage tips to ensure you use this product safely and effectively. Please read this document carefully before using the product.

General Safety Guidelines

- Always handle firearms safely and responsibly.
- Ensure the firearm is unloaded before installing or adjusting the rear sight.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the sight regularly for any signs of damage or wear.
- Use only with compatible Ruger firearms as specified in the product description.
- Report any unsafe product incidents to local authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Only install the sight in a welllit and secure environment.
- Wear safety glasses during installation to protect your eyes from potential debris.
- Avoid using excessive force when adjusting the sight to prevent damage.
- Ensure that the sight is securely locked in place before using the firearm.
- Do not attempt to modify or alter the rear sight in any way.

Instructions for Installation and Usage

Installation Steps

1. **Prepare Your Firearm:** Ensure that your firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
2. **Remove the Factory Rear Sight:**
 - Use an appropriate tool to remove the existing rear sight from the dovetail slot.
3. **Install the Adjustable Rear Sight:**
 - Align the tapered dovetail of the adjustable sight with the existing dovetail slot.
 - Gently tap the sight into place from left to right using a nonmarring tool.
4. **Secure the Sight:**
 - Use the included Allen wrench to tighten the adjustment screws.
 - Ensure the sight is secure and does not move.
5. **Adjusting the Sight:**
 - Use the adjustment screw driver to make windage and elevation adjustments as needed.
 - Make small adjustments and test the sighting to ensure accuracy.

Usage Instructions

- Always confirm that the sight is properly installed before using the firearm.
- Regularly check the sight for any looseness or misalignment.
- Familiarize yourself with the adjustment mechanisms for optimal performance.

Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- Do not dispose of in regular household waste.

- Contact your local waste disposal authority for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or further assistance regarding the RUGER® Adjustable Rear Sight, please reach out to your local authorized dealer or the manufacturer. Ensure you have the product details on hand for reference.

Thank you for your attention to these safety instructions. Your safety and satisfaction are our top priorities. Enjoy your shooting experience with the RUGER® Adjustable Rear Sight!

Guía de Instrucciones de Seguridad para la Mira Trasera Ajustable RUGER®

Introducción

Gracias por elegir la Mira Trasera Ajustable RUGER® de L.P.A. SIGHTS. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales, procedimientos de instalación y consejos de uso para asegurarte de que utilices este producto de manera segura y efectiva. Por favor, lee este documento cuidadosamente antes de usar el producto.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre maneja las armas de fuego de manera segura y responsable.
- Asegúrate de que el arma de fuego esté descargada antes de instalar o ajustar la mira trasera.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona la mira regularmente en busca de signos de daño o desgaste.
- Úsala únicamente con armas de fuego Ruger compatibles, según lo especificado en la descripción del producto.
- Informa sobre cualquier incidente de producto inseguro a las autoridades locales.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Solo instala la mira en un entorno bien iluminado y seguro.
- Usa gafas de seguridad durante la instalación para proteger tus ojos de posibles escombros.
- Evita usar fuerza excesiva al ajustar la mira para prevenir daños.
- Asegúrate de que la mira esté bloqueada de manera segura antes de usar el arma de fuego.
- No intentes modificar o alterar la mira trasera de ninguna manera.

Instrucciones para la Instalación y Uso

Pasos de Instalación

1. **Prepara tu Arma de Fuego:** Asegúrate de que tu arma de fuego esté descargada y apuntada en una dirección segura.
2. **Retira la Mira Trasera de Fábrica:**
 - Usa una herramienta adecuada para quitar la mira trasera existente del espacio dovetail.
3. **Instala la Mira Trasera Ajustable:**
 - Alinea el dovetail cónico de la mira ajustable con el espacio dovetail existente.
 - Golpea suavemente la mira en su lugar de izquierda a derecha usando una herramienta que no marque.
4. **Asegura la Mira:**
 - Usa la llave Allen incluida para apretar los tornillos de ajuste.
 - Asegúrate de que la mira esté segura y no se mueva.
5. **Ajustando la Mira:**
 - Usa el destornillador de ajuste para hacer ajustes de deriva y elevación según sea necesario.
 - Realiza pequeños ajustes y prueba la puntería para asegurar la precisión.

Instrucciones de Uso

- Siempre confirma que la mira esté correctamente instalada antes de usar el arma de fuego.
- Revisa regularmente la mira en busca de cualquier holgura o desalineación.
- Familiarízate con los mecanismos de ajuste para un rendimiento óptimo.

Instrucciones de Desecho

- Desecha el producto de acuerdo con las regulaciones locales.
- No lo deseches en la basura doméstica regular.
- Contacta a tu autoridad local de desechos para conocer los métodos de desecho adecuados.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre seguridad o asistencia adicional relacionada con la Mira Trasera Ajustable RUGER®, comunícate con tu distribuidor autorizado local o con el fabricante. Asegúrate de tener los detalles del producto a mano para referencia.

Gracias por tu atención a estas instrucciones de seguridad. Tu seguridad y satisfacción son nuestras principales prioridades. ¡Disfruta de tu experiencia de tiro con la Mira Trasera Ajustable RUGER®!

Guide de Sécurité pour la Hausse Arrière Réglable RUGER®

Introduction

Merci d'avoir choisi la hausse arrière réglable RUGER® par L.P.A. SIGHTS. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles, des procédures d'installation et des conseils d'utilisation pour garantir que tu utilises ce produit en toute sécurité et efficacement. Merci de lire ce document attentivement avant d'utiliser le produit.

Directives Générales de Sécurité

- Manipule toujours les armes à feu de manière sécurisée et responsable.
- Assure-toi que l'arme est déchargée avant d'installer ou d'ajuster la hausse arrière.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspecte régulièrement la hausse pour tout signe de dommage ou d'usure.
- Utilise uniquement avec des armes Ruger compatibles comme spécifié dans la description du produit.
- Signale tout incident lié à un produit dangereux aux autorités locales.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Installe la hausse dans un environnement bien éclairé et sécurisé.
- Porte des lunettes de sécurité pendant l'installation pour protéger tes yeux des débris potentiels.
- Évite d'utiliser une force excessive lors de l'ajustement de la hausse pour éviter d'endommager le produit.
- Assure-toi que la hausse est bien verrouillée en place avant d'utiliser l'arme.
- Ne tente pas de modifier ou d'altérer la hausse arrière de quelque manière que ce soit.

Instructions d'Installation et d'Utilisation

Étapes d'Installation

1. **Prépare ton Arme** : Assure-toi que ton arme est déchargée et pointée dans une direction sûre.
2. **Retire la Hausse Arrière d'Origine** :
 - Utilise un outil approprié pour retirer la hausse arrière existante de la fente en queue d'aronde.
3. **Installe la Hausse Arrière Réglable** :
 - Aligne la queue d'aronde conique de la hausse réglable avec la fente en queue d'aronde existante.
 - Tapote doucement la hausse en place de gauche à droite en utilisant un outil qui ne marque pas.
4. **Sécurise la Hausse** :
 - Utilise la clé Allen incluse pour serrer les vis de réglage.
 - Assure-toi que la hausse est sécurisée et ne bouge pas.
5. **Ajustement de la Hausse** :
 - Utilise le tournevis de réglage pour effectuer les ajustements de dérive et d'élévation selon les besoins.
 - Effectue de petits ajustements et teste le réglage pour assurer l'exactitude.

Instructions d'Utilisation

- Confirme toujours que la hausse est correctement installée avant d'utiliser l'arme.
- Vérifie régulièrement la hausse pour tout jeu ou désalignement.
- Familiarise-toi avec les mécanismes d'ajustement pour une performance optimale.

Instructions de Dépôt

- Dispose du produit conformément aux réglementations locales.
- Ne le jette pas dans les déchets ménagers ordinaires.
- Contacte ton autorité locale de gestion des déchets pour connaître les méthodes d'élimination appropriées.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question de sécurité ou assistance supplémentaire concernant la hausse arrière réglable RUGER®, n'hésite pas à contacter ton revendeur autorisé local ou le fabricant. Assure-toi d'avoir les détails du produit à portée de main pour référence.

Merci de prêter attention à ces instructions de sécurité. Ta sécurité et ta satisfaction sont nos principales priorités. Profite de ton expérience de tir avec la hausse arrière réglable RUGER® !

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Mirino Posteriore Regolabile RUGER®

Introduzione

Grazie per aver scelto il Mirino Posteriore Regolabile RUGER® di L.P.A. SIGHTS. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali, procedure di installazione e suggerimenti per l'uso per garantire un utilizzo sicuro ed efficace di questo prodotto. Si prega di leggere attentamente questo documento prima di utilizzare il prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Maneggiare sempre le armi da fuoco in modo sicuro e responsabile.
- Assicurarci che l'arma sia scarica prima di installare o regolare il mirino posteriore.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispezionare regolarmente il mirino per eventuali segni di danno o usura.
- Utilizzare solo con armi Ruger compatibili come specificato nella descrizione del prodotto.
- Segnalare eventuali incidenti con prodotti non sicuri alle autorità locali.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Installare il mirino in un ambiente ben illuminato e sicuro.
- Indossare occhiali di sicurezza durante l'installazione per proteggere gli occhi da eventuali detriti.
- Evitare di utilizzare una forza eccessiva durante la regolazione del mirino per prevenire danni.
- Assicurarci che il mirino sia bloccato in modo sicuro prima di utilizzare l'arma.
- Non tentare di modificare o alterare il mirino posteriore in alcun modo.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

Passaggi per l'Installazione

1. **Preparare la Propria Arma:** Assicurarci che l'arma sia scarica e puntata in una direzione sicura.
2. **Rimuovere il Mirino Posteriore di Fabbrica:**
 - Utilizzare uno strumento appropriato per rimuovere il mirino posteriore esistente dalla fessura a coda di rondine.
3. **Installare il Mirino Posteriore Regolabile:**
 - Allineare la coda di rondine conica del mirino regolabile con la fessura a coda di rondine esistente.
 - Colpire delicatamente il mirino in posizione da sinistra a destra utilizzando uno strumento non danneggiante.
4. **Fissare il Mirino:**
 - Utilizzare la chiave a brugola inclusa per stringere le viti di regolazione.
 - Assicurarci che il mirino sia sicuro e non si muova.
5. **Regolare il Mirino:**
 - Utilizzare il cacciavite di regolazione per effettuare le regolazioni di deriva ed elevazione secondo necessità.
 - Effettuare piccole regolazioni e testare l'allineamento per garantire precisione.

Istruzioni per l'Uso

- Confermare sempre che il mirino sia installato correttamente prima di utilizzare l'arma.
- Controllare regolarmente il mirino per eventuali allentamenti o disallineamenti.
- Familiarizzarsi con i meccanismi di regolazione per prestazioni ottimali.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il prodotto in conformità con le normative locali.
- Non smaltire nei rifiuti domestici ordinari.
- Contattare l'autorità locale per lo smaltimento dei rifiuti per i metodi di smaltimento appropriati.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda sulla sicurezza o ulteriore assistenza riguardante il Mirino Posteriore Regolabile RUGER®, si prega di contattare il proprio rivenditore autorizzato locale o il produttore. Assicurarsi di avere a disposizione i dettagli del prodotto per riferimento.

Grazie per la vostra attenzione a queste istruzioni di sicurezza. La vostra sicurezza e soddisfazione sono le nostre massime priorità. Godetevi la vostra esperienza di tiro con il Mirino Posteriore Regolabile RUGER®!

RUGER® Justerbart Baksikte

Sikkerhetsinstruksjonsguide

Introduksjon

Takk for at du valgte RUGER® Justerbart Baksikte fra L.P.A. SIGHTS. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner, installasjonsprosedyrer og brukstips for å sikre at du bruker dette produktet på en trygg og effektiv måte. Vennligst les dette dokumentet nøye før du bruker produktet.

Generelle Sikkerhetsretningslinjer

- Håndter alltid skytevåpen på en trygg og ansvarlig måte.
- Sørg for at skytevåpenet er uladet før du installerer eller justerer baksiktet.
- Hold produktet utenfor rekkevidde for barn og sårbare individer.
- Inspiser siktet regelmessig for tegn på skade eller slitasje.
- Brukes kun med compatible Ruger skytevåpen som spesifisert i produktbeskrivelsen.
- Rapportér eventuelle farlige produkt hendelser til lokale myndigheter.

Spesifikke Sikkerhetstiltak for Bruk

- Installer kun siktet i et godt opplyst og sikkert miljø.
- Bruk vernebriller under installasjonen for å beskytte øynene mot potensielt rusk.
- Unngå å bruke overdreven kraft når du justerer siktet for å forhindre skade.
- Sørg for at siktet er sikkert låst på plass før du bruker skytevåpenet.
- Forsøk ikke å modifisere eller endre baksiktet på noen måte.

Instruksjoner for Installasjon og Bruk

Installasjonstrinn

1. **Forbered Ditt Skytevåpen:** Sørg for at skytevåpenet er uladet og pekes i en trygg retning.
2. **Fjern Fabrikkens Baksikte:**
 - Bruk et passende verktøy for å fjerne det eksisterende baksiktet fra dovetailsporet.
3. **Installer Det Justerbare Baksiktet:**
 - Juster den tapered dovetailen på det justerbare siktet med det eksisterende dovetailsporet.
 - Slå forsiktig siktet på plass fra venstre til høyre ved hjelp av et ikkemerket verktøy.
4. **Sikre Siktet:**
 - Bruk den medfølgende unbrakonøkkelen for å stramme justeringsskruene.
 - Sørg for at siktet er sikkert og ikke beveger seg.
5. **Juster Siktet:**
 - Bruk justeringsskrutrekkeren for å gjøre vindretning og høydejusteringer etter behov.
 - Gjør små justeringer og test siktingen for å sikre nøyaktighet.

Bruksanvisning

- Bekreft alltid at siktet er riktig installert før du bruker skytevåpenet.
- Sjekk regelmessig siktet for eventuelle løse deler eller feilsynkronisering.
- Bli kjent med justeringsmekanismene for optimal ytelse.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste produktet i samsvar med lokale forskrifter.
- Ikke kast det i vanlig husholdningsavfall.

- Kontakt lokale avfallshånderingsmyndigheter for riktige avfallsmetoder.

Kontaktinformasjon for Videre Støtte

For eventuelle sikkerhetshenvendelser eller ytterligere assistanse angående RUGER® Justerbart Baksikte, vennligst ta kontakt med din lokale autoriserte forhandler eller produsenten. Sørg for at du har produktdetaljene tilgjengelig for referanse.

Takk for at du oppmerksomt følger disse sikkerhetsinstruksjonene. Din sikkerhet og tilfredshet er våre høyeste prioriteringer. Nyt din skyteopplevelse med RUGER® Justerbart Baksikte!

Instrukcja Bezpieczeństwa RUGER® Regulowana Tylina Muszka

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Regulowanej Tylnej Muszki RUGER® od L.P.A. SIGHTS. Niniejsza instrukcja zawiera istotne informacje dotyczące bezpieczeństwa, procedury instalacji oraz wskazówki dotyczące użytkowania, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne korzystanie z tego produktu. Proszę dokładnie przeczytać ten dokument przed użyciem produktu.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zawsze obsługuj broń palną w sposób bezpieczny i odpowiedzialny.
- Upewnij się, że broń jest rozładowana przed instalacją lub regulacją tylnej muszki.
- Przechowuj produkt z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- Regularnie sprawdzaj muszkę pod kątem oznak uszkodzenia lub zużycia.
- Używaj tylko z kompatybilnymi pistoletami Ruger, jak określono w opisie produktu.
- Zgłaszaj wszelkie incydenty związane z niebezpiecznymi produktami lokalnym władzom.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Instaluj muszkę tylko w dobrze oświetlonym i bezpiecznym środowisku.
- Noś okulary ochronne podczas instalacji, aby chronić oczy przed ewentualnymi odłamkami.
- Unikaj stosowania nadmiernej siły podczas regulacji muszki, aby nie uszkodzić produktu.
- Upewnij się, że muszka jest solidnie zablokowana w miejscu przed użyciem broni.
- Nie próbuj modyfikować ani zmieniać tylnej muszki w jakikolwiek sposób.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

Kroki Instalacji

1. **Przygotuj swoją broń:** Upewnij się, że twoja broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
2. **Usuń fabryczną tylną muszkę:**
 - Użyj odpowiedniego narzędzia, aby usunąć istniejącą tylną muszkę z gniazda dovetail.
3. **Zainstaluj Regulowaną Tylną Muszkę:**
 - Wyrównaj stożkowy dovetail regulowanej muszki z istniejącym gniazdem dovetail.
 - Delikatnie wbij muszkę na miejsce od lewej do prawej, używając narzędzia, które nie uszkodzi powierzchni.
4. **Zabezpiecz Muszkę:**
 - Użyj dołączonego klucza imbusowego, aby dokręcić śruby regulacyjne.
 - Upewnij się, że muszka jest stabilna i nie porusza się.
5. **Regulacja Muszki:**
 - Użyj śrubokręta do regulacji, aby dokonać potrzebnych korekt w poziomie i pionie.
 - Dokonuj małych korekt i testuj celność, aby zapewnić dokładność.

Instrukcje Użytkowania

- Zawsze potwierdzaj, że muszka jest prawidłowo zainstalowana przed użyciem broni.
- Regularnie sprawdzaj muszkę pod kątem luźnych elementów lub niewłaściwego ustawienia.
- Zapoznaj się z mechanizmami regulacyjnymi, aby osiągnąć optymalną wydajność.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj do zwykłych odpadów domowych.
- Skontaktuj się z lokalnymi władzami zajmującymi się utylizacją odpadów w celu uzyskania właściwych metod utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących bezpieczeństwa lub dalszej pomocy związanej z Regulowaną Tylną Muszką RUGER®, proszę skontaktować się z lokalnym autoryzowanym dealerem lub producentem. Upewnij się, że masz dane produktu pod ręką do odniesienia.

Dziękujemy za uwagę na te instrukcje bezpieczeństwa. Twoje bezpieczeństwo i satysfakcja są naszymi priorytetami. Ciesz się doświadczeniem strzeleckim z Regulowaną Tylną Muszką RUGER®!

RUGER® Säädetty Takasightin Turvaohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit RUGER® Säädetty Takasightin L.P.A. SIGHTS:ilta. Tämä opas tarjoaa olennaiset turvaohjeet, asennusmenettelyt ja käyttövinkit varmistaaksesi, että käytät tätä tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue tämä asiakirja huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset Turvaohjeet

- Käsittele aina ampumaaseita turvallisesti ja vastuullisesti.
- Varmista, että ampumaase on tyhjennetty ennen takasightin asentamista tai säätämistä.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista sightti säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen merkkien varalta.
- Käytä vain yhteensopivien Rugerampumaaseiden kanssa, kuten tuotekuvauksessa on määritelty.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuoteonnettomuuksista paikallisille viranomaisille.

Erityiset Turvatoimet Käytössä

- Asenna sightti vain hyvin valaistussa ja turvallisessa ympäristössä.
- Käytä suojalaseja asennuksen aikana suojataksesi silmiäsi mahdolliselta roskalta.
- Vältä liiallista voimaa sightin säätämisessä vaurioiden estämiseksi.
- Varmista, että sightti on tukevasti paikallaan ennen ampumaaseen käyttöä.
- Älä yritä muuttaa tai muokata takasightia millään tavoin.

Asennus ja Käyttöohjeet

Asennusvaiheet

1. **Valmistele Ampumaaseesi:** Varmista, että ampumaaseesi on tyhjennetty ja osoittaa turvalliseen suuntaan.
2. **Poista Tehdasvalmisteinen Takasight:**
 - Käytä sopivaa työkalua poistaaksesi olemassa olevan takasightin dovetailreistä.
3. **Asenna Säädetty Takasight:**
 - Kohdista säädetty sightin kapeneva dovetail olemassa olevaan dovetailreikään.
 - Koputa sightti varovasti paikalleen vasemmalta oikealle käyttäen eimerkkaavaa työkalua.
4. **Varmista Sightti:**
 - Käytä mukana tulevaa Allenavainta kiristääksesi säätöruuvit.
 - Varmista, että sightti on tukevasti paikallaan eikä liiku.
5. **Sightin Säätäminen:**
 - Käytä säätöruuvimeisseliä tuulen ja korkeuden säätämiseen tarpeen mukaan.
 - Tee pieniä säätöjä ja testaa sightin tarkkuutta varmistaaksesi sen toimivuuden.

Käyttöohjeet

- Varmista aina, että sightti on kunnolla asennettu ennen ampumaaseen käyttöä.
- Tarkista säännöllisesti sightti mahdollisten löysyyksien tai vääristymien varalta.
- Tutustu säätömekanismeihin optimaalisen suorituskyvyn saavuttamiseksi.

Hävittämisohjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä tavallisessa kotitalousjätteessä.
- Ota yhteyttä paikalliseen jätehuoltoviranomaiseen oikeiden hävittämismenetelmien saamiseksi.

Lisätietoja

Jos sinulla on turvallisuuskysymyksiä tai tarvitset lisääpua RUGER® Säädetävän Takasightin kanssa, ota yhteyttä paikalliseen valtuutettuun jälleenmyyjään tai valmistajaan. Varmista, että sinulla on tuotteen tiedot saatavilla viitteenä.

Kiitos, että kiinnität huomiota näihin turvaohjeisiin. Turvallisuutesi ja tyytyväisyytesi ovat meille ensisijaisia. Nauti ampumakokemuksestasi RUGER® Säädetävän Takasightin kanssa!

RUGER® Justerbart Bakre Sikte

Säkerhetsinstruktionsguide

Introduktion

Tack för att du valt RUGER® Justerbart Bakre Sikte från L.P.A. SIGHTS. Denna guide innehåller viktiga säkerhetsinstruktioner, installationsprocedurer och användartips för att säkerställa att du använder denna produkt på ett säkert och effektivt sätt. Vänligen läs detta dokument noggrant innan du använder produkten.

Allmänna Säkerhetsriktlinjer

- Hantera alltid skjutvapen på ett säkert och ansvarsfullt sätt.
- Se till att skjutvapnet är oladdat innan du installerar eller justerar det bakre siktet.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera siktet regelbundet för tecken på skador eller slitage.
- Använd endast med kompatibla Rugerskyttevapen som anges i produktbeskrivningen.
- Rapportera alla incidenter med osäkra produkter till lokala myndigheter.

Specifika Säkerhetsåtgärder för Användning

- Installera alltid siktet i en väl upplyst och säker miljö.
- Bär skyddsglasögon under installationen för att skydda ögonen från eventuella skräp.
- Undvik att använda överdriven kraft när du justerar siktet för att förhindra skador.
- Se till att siktet är ordentligt låst på plats innan du använder skjutvapnet.
- Försök inte att modifiera eller ändra det bakre siktet på något sätt.

Instruktioner för Installation och Användning

Installationssteg

1. **Förbered Ditt Skjutvapen:** Se till att ditt skjutvapen är oladdat och riktat i en säker riktning.
2. **Ta Bort Det Fabriksmonterade Bakre Siktet:**
 - Använd ett lämpligt verktyg för att ta bort det befintliga bakre siktet från dovetailspåret.
3. **Installera Det Justerbara Bakre Siktet:**
 - Justera det avsmalnade dovetailsiktet med det befintliga dovetailspåret.
 - Slå försiktigt siktet på plats från vänster till höger med ett ickemärkningsverktyg.
4. **Säkra Siktet:**
 - Använd den medföljande insexnyckeln för att dra åt justeringsskruvarna.
 - Se till att siktet är säkert och inte rör sig.
5. **Justera Siktet:**
 - Använd justeringsskruvmejseln för att göra vind och höjjusteringar vid behov.
 - Gör små justeringar och testa sikten för att säkerställa noggrannhet.

Användarinstruktioner

- Bekräfta alltid att siktet är korrekt installerat innan du använder skjutvapnet.
- Kontrollera regelbundet siktet för eventuell löshet eller feljustering.
- Bekanta dig med justeringsmekanismerna för optimal prestanda.

Avfallsinstruktioner

- Kassera produkten i enlighet med lokala föreskrifter.
- Kassera inte i vanlig hushållsavfall.

- Kontakta din lokala avfallshanteringsmyndighet för korrekta kasseringmetoder.

Kontaktinformation för Ytterligare Stöd

För alla säkerhetsfrågor eller ytterligare hjälp angående RUGER® Justerbart Bakre Sikte, vänligen kontakta din lokala auktoriserade återförsäljare eller tillverkaren. Se till att ha produktens detaljer till hands för referens.

Tack för att du uppmärksammar dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet och tillfredsställelse är våra högsta prioriteringar. Njut av din skytteupplevelse med RUGER® Justerbart Bakre Sikte!

RUGER® Nastavovací Zadní Mířidlo Bezpečnostní Instrukce

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali nastavovací zadní mířidlo RUGER® od L.P.A. SIGHTS. Tento průvodce poskytuje důležité bezpečnostní pokyny, postupy instalace a tipy na používání, aby bylo zajištěno, že tento produkt budete používat bezpečně a efektivně. Před použitím produktu si prosím tento dokument pečlivě přečtěte.

Obecné Bezpečnostní Pokyny

- Vždy zacházejte se střelnými zbraněmi bezpečně a odpovědně.
- Ujistěte se, že je zbraň vybitá před instalací nebo úpravou zadního mířidla.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte mířidlo na jakékoli známky poškození nebo opotřebení.
- Používejte pouze s kompatibilními zbraněmi Ruger, jak je uvedeno v popisu produktu.
- Nahlaste jakékoli incidenty s nebezpečnými produkty místním úřadům.

Specifické Bezpečnostní Opatření pro Použití

- Instalujte mířidlo pouze v dobře osvětleném a zabezpečeném prostředí.
- Při instalaci noste ochranné brýle, abyste chránili své oči před případnými úlomky.
- Vyvarujte se použití nadměrné síly při nastavování mířidla, abyste předešli poškození.
- Ujistěte se, že je mířidlo bezpečně zajištěno na svém místě před použitím zbraně.
- Nepokoušejte se mířidlo jakkoli upravovat nebo měnit.

Pokyny pro Instalaci a Použití

Krok za Krokem Instalace

1. **Připravte svou zbraň:** Ujistěte se, že je vaše zbraň vybitá a míří bezpečným směrem.
2. **Odstraňte Původní Zadní Mířidlo:**
 - Použijte vhodný nástroj k odstranění stávajícího zadního mířidla z drážky.
3. **Nainstalujte Nastavovací Zadní Mířidlo:**
 - Zarovnejte zúženou drážku nastavovacího mířidla s existující drážkou.
 - Jemně poklepejte mířidlo na místo zleva doprava pomocí nástroje, který nezanechá stopy.
4. **Zajistěte Mířidlo:**
 - Použijte přiložený imbusový klíč k utažení nastavovacích šroubů.
 - Ujistěte se, že je mířidlo bezpečně zajištěno a nehýbe se.
5. **Nastavení Mířidla:**
 - Použijte šroubovák na úpravy k provedení úprav větru a elevace podle potřeby.
 - Provádějte malé úpravy a testujte mířidlo, abyste zajistili přesnost.

Pokyny pro Použití

- Vždy potvrďte, že je mířidlo správně nainstalováno před použitím zbraně.
- Pravidelně kontrolujte mířidlo na jakékoli uvolnění nebo nesprávné zarovnání.
- Oboznámte se s mechanismy nastavení pro optimální výkon.

Pokyny pro Likvidaci

- Likvidujte produkt v souladu s místními předpisy.
- Nevyhazujte do běžného domácího odpadu.

- Kontaktujte místní úřad pro likvidaci odpadu pro správné metody likvidace.

Kontaktní Informace pro Další Podporu

Pro jakékoli bezpečnostní dotazy nebo další pomoc ohledně nastavovacího zadního mířidla RUGER® se prosím obraťte na svého místního autorizovaného prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici podrobnosti o produktu pro referenci.

Děkujeme za pozornost těmto bezpečnostním instrukcím. Vaše bezpečnost a spokojenost jsou našimi hlavními prioritami. Užijte si svou střeleckou zkušenost s nastavovacím zadním mířidlem RUGER®!